



passive —
— attack

— ambient media power —

IMMER IN BEWEGUNG

passiveattack.ch

Eine allenfalls Gestaltung | allenfalls.ch



Heimspiel FC Breitenrain
Schweizer Cup
1/32-Final

Stadion
Wankdorf
Bern

Freitag
18. August 2023

FC Breitenrain
vs
BSC Young Boys

SPIELLEITUNG
Schiedsrichter: Stefan Horisberger
Assistent: Alain Heiniger
Assistent: Steven Forster

fcbreitenrain.ch

SPORT X

Net31  
swisscom | World

Burkhalter 

Grand CASINO BERN 

FELSEN AU 
Das Hauptstadtbier

HYUNDAI 
Alcardis Automobile AG

anzeiger 
FÜR DAS NORDQUARTIER

optik breitenrain 

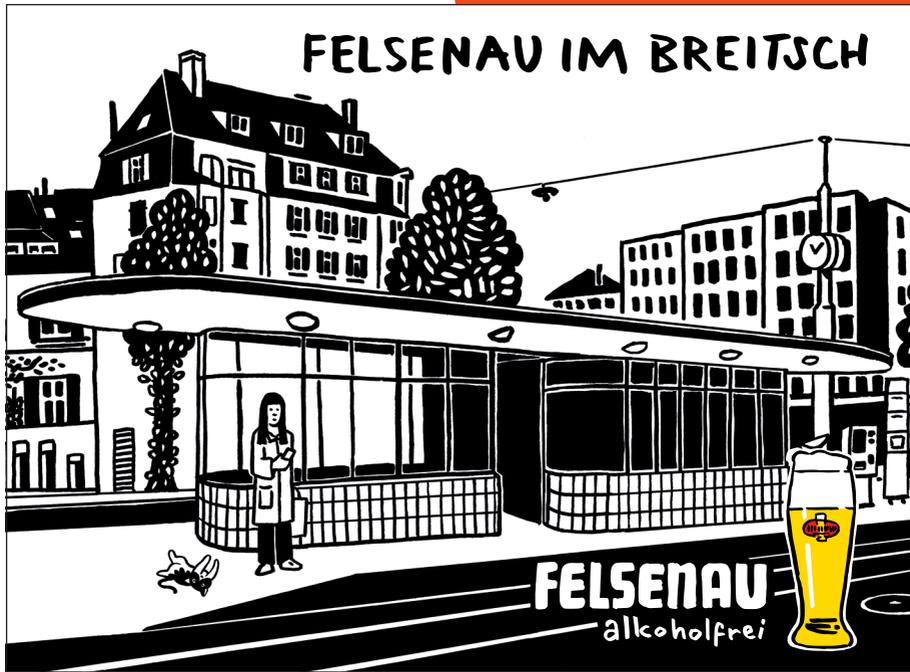
KURSAAL BERN 

Scheuner 
Gartenbau AG

FC Breitenrain druckt mit
**passive —
— attack**



BREITENRAIN
YOUNG BOYS



«Sportmacht BSC YB»

Insbesondere Politiker*innen werfen gerne mit dem Begriff um sich: «Sportstadt Bern». Berner Sportfans sehen das eher anders. Nach wie vor fehlt ein Trainingszentrum für YB, an der Frauenfussball-EM verabschiedet sich Bern nach den Viertelfinals vom Turnier, die Groteske um ein Challenge League-taugliches Stadion. Diese Beispiele bilden nur die Mini-Auswahl einer langen Liste.



Bild: Danielle Lindner

Hingegen kann ein Berner Quartier ohne Übertreibung als Sporthochburg bezeichnet werden – der Breitsch. Da gibt es den SCB. Dann haben wir das sanierte Leichtathletikstadion, WM- und EM-Austragungsort in diversen Disziplinen wie jüngst im Sportklettern. Weiter finden wir hier die einzigartige SPITZ-Atmosphäre. Und stets lockt das Wankdorf mit unserem heutigen Cup-Gegner, dem BSC YB. Was nach schwierigen Zeiten bei YB von allen Beteiligten – auf und neben dem Rasen – angegangen, umgesetzt und erreicht wurde, verdient höchsten Respekt. YB ist – zumindest schweizweit – zu einer sympathischen Sportmacht gereift. Auf Einzelnes einzugehen, fehlt hier der Platz. Deshalb empfehle ich allen, die Sonderausstellung «125 Jahre YB» in Historischen Museum Bern (BHM) zu besuchen. Absolut sehenswert.

Claudio A. Engeloch
Präsident FC Breitenrain

**FC BREITENRAIN
GRÜSST
BSC YOUNG BOYS**

SPORTX
IHR PARTNER FÜR DIE NÖTIGE
AUSRÜSTUNG.

SportX ist stolzer Hauptsponsor des FC Breitenrain

sportx.ch

SPORTX

Scheuner
Gartenbau AG

Ihr Gärtner in Bern



BERNEXPO

**PENALTY
KILLER**



SCAN & WIN

**JETZT PENALTY ABWEHREN
UND TICKETS FÜR VERANSTALTUNGEN
AUF DEM BERNEXPO-AREAL GEWINNEN**

Ein Fussballspiel als Quartierfest

Breitenrain - YB. Die Affiche hat es in den letzten Jahren immer wieder gegeben – einerseits beim jährlich stattfindenden Fussballfest Burkhalter-Cup, andererseits bei Testspielen und vor sechs Jahren in der 1. Cuprunde, als 6'000 Zuschauende den Sportplatz Spitalacker bis auf den letzten Platz füllten. Der FC Breitenrain ist nicht nur ein Kultverein, sondern auch ein Ort der Fussballromantik. Er ist der Quartierverein, der sich seit Jahren im Rahmen seiner Möglichkeiten auf höchstem Niveau bewegt.



Bild: BSC YB

Und nun steigt das nächste Derby, das mehr ist als ein Quartierfest – ein sportliches Kräftenessen auf dem Rasen, ein nachbarschaftliches Miteinander hinter den Kulissen. Als die Anfrage der Breitenrain-Verantwortlichen kam, die Cuppartie im Stadion Wankdorf auszutragen, weil auf dem «Spitz» ein neuer Kunstrasen verlegt wird, war es für YB selbstverständlich, dem 1.-Ligisten Hand zu bieten. Nach ein paar Sitzungen wurde eine Lösung gefunden, die für alle Parteien stimmt: Auf dem Feld wird es am Freitag einen Sieger und einen Verlierer geben, daneben soll es ausschliesslich Gewinner geben, damit das einzigartige Fussballfest lange in Erinnerung bleiben wird.

Albert Staudenmann YB-Kommunikationschef

**BSC YOUNG BOYS
GRÜSST
FC BREITENRAIN**



**GEBR.
WENGER AG**

Bedachungen | Gerüstbau | Fassadenbau | Spenglerei

Seit 5 Generationen Ihre Vertrauensfirma

Telefon: 031 849 01 33

www.wenger-bedachungen.ch
info@wenger-bedachungen.ch





GAME, SET, MATCHBALL!

TIVOLI Center seit über 40 Jahren die Adresse für Tennis, Badminton, Squash, Fitness und Wellness im Norden Berns.

Unser Angebot 5 Indoor-Tennisplätze, 4 Badmintonplätze, 2 Squash Courts Tischtennis Indoor und Outdoor, Kraftraum, Whirlpool, Dampfbad und Sauna, Massage und das Restaurant Tivoli für dein kulinarisches wohl vor oder nach dem Sport.

Wir sind stolz darauf, für den Breitenrain-Kracher gegen YB einen Matchball zu spenden.

Bis bald im Tivoli!



TIVOLI Center · Fischrainweg 55 · 3048 Worblaufen
031 921 37 17 · tivolicenter.ch · info@tivolicenter.ch
Parkplätze stehen neben der Halle zur Verfügung.



Trainer: Edvaldo Della Casa
Assistent: Felipe Giacomini
Assistent: Loïc Chatton
TH-Trainer: Jon Gnehm
Physio: Martina Künzi



Burkhalter-Cup 2023, Bilder: Ueli Rettenmund

FC Breitenrain

- 27 Felix Hornung (TH) 1996
- 1 Christian Schindler (TH) 1988
- 4 Andri Rüegsegger 1993
- 5 Luca Schneeberger 2000
- 6 Joshua Ochsenbein 2000
- 7 Floran Ajeti 1999
- 8 Severin Freiburghaus 1997
- 9 Marko Dangubic 1996
- 10 Neto Gomes 1993
- 11 Enes Ciftci 1997
- 12 Javin Nopper 2003
- 13 Eric Briner 1996
- 14 Jeremy Bruce 2001
- 16 Tim Frey 1999
- 17 Loris Lüthi 1994
- 18 Pedro Obama 1996
- 19 Christoph Schneuwly 1995
- 20 Marco Hurter 1993
- 21 Markus Wenger 2002
- 22 Robin Golliard 1999
- 23 Fabiano Pereira 2000
- 24 Jérôme Baeriswyl 2001
- 25 Pascal Schüpbach 2000

BSC Young Boys

- 1 Anthony Racioppi (TH) 1999
- 33 Marvin Keller (TH) 2002
- 4 Aurèle Amenda 2003
- 7 Filip Ugrinic 1999
- 8 Lukasz Lakomy 2001
- 9 Cedric Itten 1997
- 10 Kastriot Imeri 2000
- 11 Felix Mambimbi 2001
- 13 Mohamed Camara 1998
- 14 Miguel Chaiwa 2004 1997
- 15 Meschack Elia 1996
- 17 Saidu Janko 1993
- 18 Jean-Pierre Nsame 2003
- 19 Noah Persson 2000
- 20 Cheikh Niasse 1999
- 22 Donat Rudhani 1992
- 23 Loris Benito 2001
- 27 Lewin Blum 1988
- 28 Fabian Lustenberger 1997
- 30 Sandro Lauper 2002
- 32 Fabian Rieder 1996
- 35 Silvere Ganvoula 2001
- 39 Darian Males 2005
- 47 Malik Deme 1999
- 77 Joël Monteiro

Trainer: Raphael Wicki
Assistent: Zoltan Kader
Assistent: Giuseppe Morello
TH-Trainer: Christoph Born
Kondition: Martin Fryand



FC BREITENRAIN
BSC YOUNG BOYS



WYHUS BELP
Weingenuss aus gutem Haus



Tore auf dem Spielfeld, Eleganz in Ihrem Glas

- über 1000 verschiedene Weine
- über 300 verschiedene Spirituosen
- Geschenkspäckli rund um Wein und Genuss
- Geschenkgutscheine

Wyhus Belp AG
Sägetstrasse 33, 3123 Belp, Telefon 031 810 41 40
www.wyhusbelp.ch, vinothek@wyhusbelp.ch

unser Quartierblatt

a

afdn.ch
da steht, was geht

Wird Breitenrain für YB zum Cup-Schreck?
Auf den ersten Blick sind die Kräfteverhältnisse klar: Hier der Cup- und Liga-Titelverteidiger vor dem möglichen Einzug in die Champions-League-Gruppenphase, da die Quartiermannschaft aus der Promotion League. Eine Konstellation, die jedoch Überraschungsmöglichkeiten birgt.

Denkwürdiges ...

«Unser Vorteil ist, dass wir keinen Druck haben», sagt Breitenrain-Coach Edvaldo Della Casa. Dass er Cup kann, hat er mit Breitenrain schon bewiesen, als er die Equipe vom Spitalacker zwischen 2014 und 2016 erstmals führte. «An den 23. August 2014 kann ich mich noch erinnern, als ob es gestern gewesen wäre», sagt er. Bis in die Nachspielzeit führte sein Team gegen Urs Fischers FC Thun mit 2:1, bevor Alexander Gonzalez und «Nello» Ferreira die Partie drehten. «Im ersten Moment war das Ausscheiden hart, doch ich denke bis heute gern an diesen Tag zurück.»



Dieser Effort war nicht das einzige Cup-Ausrufezeichen. 2016 eliminierte Breitenrain in der ersten Hauptrunde Servette mit 3:1 und schied dann gegen Aarau 0:1 aus. Die beste Cup-Leistung gelang am 15. September 2019 gegen den FCZ. Dank späten Toren von Raphael Kehrli und Miroslav Konopek kam es in der 90. Minute zum 2:3-Anschluss, das 2:4 fiel erst in der Nachspielzeit. Das bisher deutlichste Cup-Spiel datiert aber eindeutig vom 12. August 2017. 6000 Zuschauer sahen im ersten Nordquartier-Derby seit 47 Jahren auf dem «Spitz» einen 0:3-Sieg für YB durch Tore von Kasim Adams, Thorsten Schick und Jean-Pierre Nsame, der nebst David von Ballmoos als einziger noch im aktuellen YB-Kader figuriert.

... Hoffnung ...

Hoffnung für den Aussenseiter gibt es immer. Deshalb lohnt sich aus Sicht von Breitenrain ein Blick auf Spiele, in denen YB im Cup gegen Unterklassige straukelte – vier Mal in Folge ab der Saison 2011/12. Zuerst 2:3 im Penaltyschiessen in Winterthur, dann 3:4 nach Verlängerung gegen Wil. 2013 folgte das 1:4 gegen den FC Le Mont aus der Promotion League, 2014 das 0:1 gegen den interregionalen Zweitligisten Buochs.

... aber keine Prognose

Doch tritt YB mittlerweile mit einem ganz anderen Selbstverständnis an. Und auf eine Prognose hinauslassen will sich Edvaldo Della Casa nicht. Er sagt: «Für uns war schon die Auslosung toll. Und wir freuen uns nun darauf, was heute Abend passiert.»

Jean-Claude Galli



Wir bedanken uns herzlich für folgende VIP-Matchballspenden (à CHF 500):

- | | | |
|---|---|-----------------------|
| 2 | Herosec GmbH , Muri | herosec.ch |
| 2 | Raptus AG , Lyss | raptus.com |
| 1 | hpb consulting ag , Bern | hpbconsulting.ch |
| 1 | Rolf Mühlethaler Architekten AG , Bern | rolf-muehlethaler.ch |
| 1 | Tivoli Center , Worblaufen | tivolicenter.ch |
| 1 | Gebr. Wenger AG , Gasel | wenger-bedachungen.ch |

Impressum: Redaktion: FC Breitenrain, fcbreitenrain.ch
 Texte: J.C. Galli, C.A. Engeloeh, A. Staudenmann
 Bilder: Ueli Rettenmund, Res Blatter, Danielle Lindner, BSC YB
 Gestaltung, Satz: Res Brandenberger, allenfalls.ch
 Druck: Dr Kopierlade, passiveattack.ch
 Auflage: 2'000 Ex.



haussener

Haussener Verwaltungen AG
 Bewirtschaftung | Erstvermietung | Geschäftsführungen
 +41 31 382 66 60 | info@haussenerbern.ch
 Monbijoustrasse 22, 3001 Bern
 haussenerbern.ch



Wir bedanken uns herzlich für folgende Matchballspenden (à CHF 200):

- | | | |
|---|---|--------------------------------|
| 3 | Bäckerei Bohnenblust , Bern | baeckerei-bohnenblust.ch |
| 2 | BSB + Partner Ingenieure und Planer AG , Liebefeld | bsb-partner.ch |
| 2 | Profunda Treuhand AG , Bern | profunda-treuhand.ch |
| 2 | Velokurierladen , Bern | velokurierladen.ch |
| 1 | advokaturbüro a40 , Bern | a40.ch |
| 1 | Alluvia , Bern | alluvia.ch |
| 1 | Bauhaus , Niederwangen | bauhaus.ch |
| 1 | Belwag AG Bern | belwag.ch |
| 1 | boog fassadeningenieure GmbH , Gümligen | fassadeningenieure.ch |
| 1 | gesundheitszentrum bollwerk | gesundheitszentrum-bollwerk.ch |
| 1 | Büchi Bauunternehmung AG , Bern | buechibau.ch |
| 1 | Restaurant Du Nord , z'Bern a dä Lorrainestr. 2 | du-nord.ch |
| 1 | Gerber Storen AG , Spiegel b. Bern | gerberstorenag.ch |
| 1 | Praxis OrthoBoldt , Gümligen | orthoboldt.ch |
| 1 | Senevita AG , Muri | senevita.ch |
| 1 | Siegenthaler , Bern | siegenthaler-kuechen.ch |
| 1 | Valiant Bank AG , Bern | valiant.ch |



Abnehmen mit Lebenslust statt Diätfrust –
erfolgreich, genussvoll und gesund!

«Mit neuem Lebensgefühl
zu mehr Fahrgefühl!»

-25 kg

Schlank werden
Schlank sein
Schlank bleiben



ParaMediForm Bern
 Katrin Kläy-Iten
 Neugengasse 20 | 3011 Bern
 Tel. 031 311 88 11
 bern@paramediform.ch
 www.paramediform.ch/bern

Kriegen auch Sie die Kurve:
031 311 88 11
 für ein kostenloses,
unverbindliches
Erstgespräch!
 Ich freue mich auf Sie!